

retigo®
Vision



Vision VENT

Dokumentacja techniczna

SPIS TREŚCI

WSTĘP	2
1. Kontakty	2
2. Eksploatacja i opis działania okapu	2
3. Niewłaściwa eksploatacja urządzenia	2
4. Ważne ostrzeżenia	2
5. Korzystanie z instrukcji obsługi	3
6. Najważniejsze przepisy	3
7. Ograniczenie odpowiedzialności	3
INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA	4
1. Ogólne informacje dotyczące bezpieczeństwa	4
2. Wyznaczenie personelu obsługi	4
3. Nienaganny stan	4
4. Przepisy bezpieczeństwa dotyczące pracy z urządzeniem firmy RETIGO	4
DANE TECHNICZNE	5
TRANSPORT I INSTALACJA.....	6
1. Transport urządzenia.....	6
2. Likwidacja odpadów	6
3. Instalacja urządzenia	6
4. Schemat elektryczny okapu	7
5. Ustawienia i sterowanie okapu	9
KONSERWACJA I CZYSZCZENIE.....	11

WSTĘP

Firma RETIGO dziękuje Państwu za podjęcie decyzji o użytkowaniu tego urządzenia. Zakupione przez Państwa urządzenie powstało w wyniku połączenia dłu-goletnich doświadczeń najlepszych kucharzy, najnowszych badań naukowych i nowoczesnych technologii. Aby zapewnić Państwu zadowolenie z działania urząd-zenia od samego początku jego użytkowania, chcemy udzielić Państwu w niniejszej instrukcji potrzebnych in-formacji i rad dotyczących jego bezproblemowej pracy.

Firma RETIGO gwarantuje Państwu prawidłowe działanie urządzenia i wysokiej jakości serwis. Oferu-jemy Państwu:

- 12-miesięczną gwarancję na bezawaryjne działa-nie urządzenia. Przedłużoną 24 miesięczną gwaran-cję po spełnieniu warunków handlowych zgodnie z obowiązującym cennikiem.
- Serwis gwarancyjny i pogwarancyjny oraz przeglą-dy okresowe.
- Dostawę części zamiennych z krótkim terminem dostawy.
- Usługi techniczne i doradcze połączone z serwi-sem i konserwacją.
- Specjalistyczne usługi doradcze świadczone przez naszych kucharzy.

Życzymy Państwu wiele radości podczas pracy z urządzeniem firmy RETIGO i zadowolonych klientów.

1. Kontakty

W razie jakichkolwiek pytań jesteśmy do dyspozyc-ji pod następującymi numerami telefonów i adresem.

Adres:

Retigo, s.r.o.
Láň 2310, PB 43
CZ 756 64 Rožnov pod Radhoštěm
Tel./Fax: +420 571 652 434

Nasi profesjonalni sprzedawcy są do Państwa dyspozycji pod numerem telefonu Hot-line:
+420 603 571 360, +420 604 568 562

Nasi profesjonalni kucharze są do Państwa dyspozycji pod numerem telefonu Hot-line:
+420 731 447 645, +420 734 751 061

Nasi profesjonalni technicy są do Państwa dyspozycji pod numerem telefonu Hot-line:

+420 605 769 916. +420 733 641 315

E-mail: info@retigo.cz

www.retigo.cz

2. Eksploatacja i opis działania okapu

Okapy Retigo są przeznaczone do odciągania i kondensacji par wywiewanych z pieców konwekcyjno-parowych RETIGO dla modeli Vision. Są sterowane za pomocą elektroniki pieca konwekcyjno-parowego. Po zamknięciu drzwiczek pieca konwekcyjno-parowego i uruchomieniu funkcji przygotowania dań jest moni-torowana temperatura we wnętrzu komory gotowa-nia pieca konwekcyjno-parowego. Jeśli temperatura przekroczy wartość konieczną do uruchomienia okapu, zostanie uruchomione odciąganie par przy niskiej mocy. Jeśli podczas przygotowywania dań lub po jego zakończeniu zostaną otwarte drzwiczki pieca konwekcyjno-parowego, wówczas dojdzie do tymczasowego przełączenia urządzenia na podwyższoną moc w celu zapewnienia dokładniejszego odciągania pary. Po zamknięciu drzwiczek pieca konwekcyjno-parowego moc okapu zostanie ponownie obniżona. Jeśli temperatura komory gotowania spadnie ponownie poniżej poziomu uruchomienia okapu, dojdzie do wyłączenia funkcji odciągania par.

Producent wydał deklarację WE na okapy.

3. Niewłaściwa eksploatacja urządzenia

Jakiegolwiek innego rodzaju używanie okapu należy traktować jako niezgodne z przeznaczeniem. Firma Retigo nie ponosi odpowiedzialności za szkody powstałe na skutek takiego użycia okapu. Ryzyko ponosi w tym wypadku sam użytkownik!

4. Ważne ostrzeżenia

- Niniejsze urządzenie nie jest przeznaczone do obsługi przez osoby (łącznie z dziećmi), których zdolności fizyczne, sensoryczne lub umysłowe lub brak doświad-czenia czy wiedzy uniemożliwiają bezpieczne korzysta-

nie z urządzenia, o ile nie będzie nad nimi sprawowany nadzór lub jeśli nie zostały one przeszkolone w zakresie użytkowania urządzenia przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo. Należy zadbać o to, aby dzieci nie manipulowały urządzeniem.

- Dzięki dokładnemu przestudiowaniu instrukcji obsługi uzyskasz ważne informacje dotyczące budowy, obsługi i bezpiecznego użytkowania urządzenia.
- Po rozpakowaniu urządzenia sprawdź, czy dostawa jest kompletna. Zawartość dostawy: okap, 3 sztuki filtrów tłuszczowych, kabel UTP 0,5 m, rozgałęźnik RJ 45, osłona listwa metalowa (do instalacji okapu na piecu konwekcyjno-parowym z lewymi drzwiczkami), dokumentacja techniczna.
- Sprawdź, czy typ urządzenia odpowiada wymogom dotyczącym użytkowania.
- Instalacji może dokonać wyłącznie specjalista z aktualnymi uprawnieniami do wykonywania tej czynności.
- Podłączenie urządzenia musi odpowiadać obowiązującym przepisom, normom i instrukcji obsługi.
- Wyregulowanie i uruchomienie urządzenia należy powierzyć wyłącznie mechanikowi serwisowemu z aktualnym certyfikatem wystawionym przez producenta. Lista firm serwisowych posiadających umowę z producentem jest dostępna pod adresem internetowym www.retigo.cz.
- Na skutek nieprawidłowego podłączenia urządzenia może dojść do powstania szkód, za które producent nie ponosi odpowiedzialności.
- Podczas konserwacji i czyszczenia należy przestrzegać zaleceń.
- W razie awarii należy zwrócić się do sprzedawcy lub partnera serwisowego ewentualnie do jednej z firm serwisowych podanych pod adresem internetowym: www.retigo.cz

Niefachowa ingerencja może spowodować uszkodzenie urządzenia!

- Aby zapewnić prawidłowe działanie, bezpieczeństwo i długotrwałą pracę urządzenia, zalecamy dokonanie co najmniej raz w roku jego okresowej kontroli i konserwacji przez jedną z firm serwisowych, z którą mamy podpisaną umowę. Jest to ochrona Państwa inwestycji.
- Przy zakończeniu pracy z urządzeniem wyłącz doprowadzenie energii elektrycznej.
- Do naprawy należy wykorzystać wyłącznie oryginalne części.
- Producent nie ponosi odpowiedzialności za wady zawinione na skutek niefachowej instalacji, nieprzestrzegania przepisów, norm lub instrukcji obsługi podczas montażu i eksploatacji. Wady te nie są objęte gwarancją.
- Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do profesjonalnego użytku i musi być obsługiwane przez wykwalifikowane i przeszkolone osoby.

5. Korzystanie z instrukcji obsługi

Przeczytaj dokładnie instrukcję obsługi i konserwacji. Podczas pracy, czyszczenia i konserwacji postępuj zgodnie z instrukcją. Jeśli nie rozumiesz procedur lub czynności, zasięgnij informacji u sprzedawcy lub producenta.

5.1 Wykorzystane symbole

Wykorzystane symbole ostrzegają przed czynnościami, które mogą mieć wpływ na bezpieczeństwo, ochronę zdrowia i konieczność kontroli i pomagają uniknąć problemów, natomiast symbol z dobrą radą pomoże ułatwić Ci pracę:



Unikanie uszkodzeń

Ten symbol informuje o takim postępowaniu się urządzeniem i jego wyposażeniem, które w razie nieuwagi może doprowadzić do jego uszkodzenia.



Dobra rada

Pomimo że te zalecenia nie dotyczą żadnego niebezpieczeństwa, należy poświęcić im uwagę. Pomogą one w usunięciu błędów i ułatwią pracę.

6. Najważniejsze przepisy

Ogólnie obowiązujące przepisy ustawowe i inne wiążące zasady pozwalające na unikanie wypadków i ochronę środowiska naturalnego nie zostały tu wymienione, należy ich jednak jak najściślej przestrzegać. Przykładowo podajemy niektóre z nich:

- IEC 60335-1:2001 + A1:2004 + A2:2006, IEC 60335-2-42:2002, EN 60335-1:2002 + A11:2004 + A1:2004 + A12:2006 + A2:2006, ČSN/EN 60335-2-99
- ČSN EN 60335-2-42 ed. 3:2003, ČSN EN 61000-6-2 ed. 3:2006, EN 61000-6-2:2005, ČSN EN 61000-6-4 ed. 2:2007, EN 61000-6-4:2007
- Ustawa nr 22/1997 Dz.U., rozporządzenie rady ministrów 17/2003 Dz.U. i 616/2006 Dz.U.
- Dyrektywy Rady Europy: 2006/95/EC i 2004/108/EC.

Producent wydał deklarację WE na okapy.

7. Ograniczenie odpowiedzialności

Wszelkie informacje techniczne, dane i zalecenia dotyczące obsługi i konserwacji urządzenia zawarte w instrukcji obsługi odpowiadają stanowi rzeczy w mo6.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

1. Ogólne informacje dotyczące bezpieczeństwa

Niniejsza dokumentacja zawiera wszelkie informacje konieczne do prawidłowego użytkowania opisanego w niej produktu. Znajomość i stosowanie zasad bezpieczeństwa i ostrzeżeń podanych w niniejszej dokumentacji są podstawą bezpiecznego uruchomienia, eksploatacji i konserwacji urządzenia.

W celu zachowania przejrzystości dokumentacja nie zawiera wszystkich szczegółów dotyczących wszelkich wariantów konstrukcyjnych opisywanego produktu i nie może opisywać każdej sytuacji, którą należy wziąć pod uwagę podczas eksploatacji i konserwacji urządzenia. Jeśli potrzebujesz innych informacji lub masz problemy, które nie są dostatecznie opisane w naszej dokumentacji, zwróć się o radę pisemnie lub telefonicznie do swojego sprzedawcy lub producenta.

2. Wyznaczenie personelu obsługi

Wyznacz osobę, która będzie obsługiwać urządzenie i przeszkol ją. Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do profesjonalnego użytku i musi być obsługiwane przez wykwalifikowane i przeszkolone osoby.

3. Nienaganny stan

Należy eksploatować wyłącznie sprawne urządzenie. Nie usuwaj żadnych zabezpieczeń takich jak pokrywy itp. Nie dokonuj żadnych przeróbek urządzenia.

4. Przepisy bezpieczeństwa dotyczące pracy z urządzeniem firmy RETIGO

Aby zapewnić bezpieczną pracę z urządzeniem, przestrzegaj poniższych przepisów bezpieczeństwa. Zapobiegiesz w ten sposób uszkodzeniu zdrowia!

Nie używaj agresywnych i mocno alkalicznych detergentów.

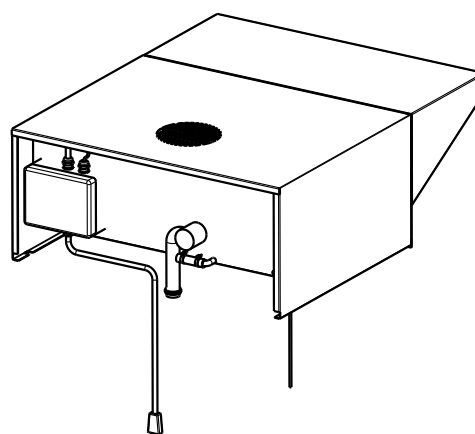
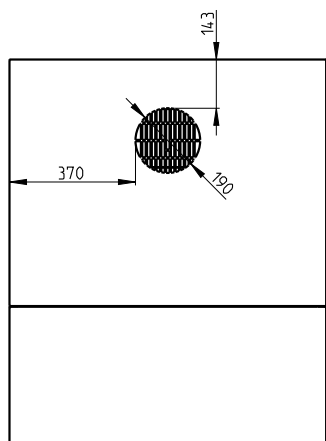
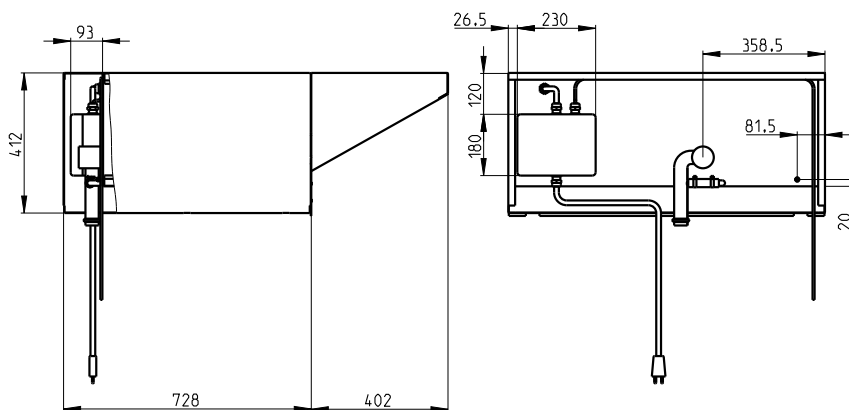
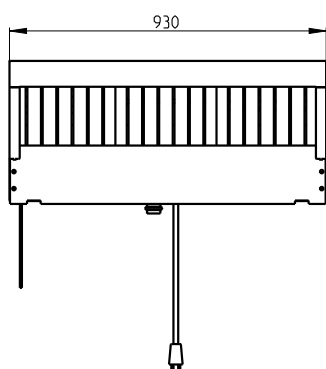
Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń spowodowa-

nych na skutek niewłaściwego czyszczenia. Przeczytaj uważnie instrukcje bezpieczeństwa na etykietach detergentów. Nie używaj myjek wysokociśnieniowych ani sprejów wodnych do czyszczenia wnętrza oraz powierzchni zewnętrznej urządzenia.

DANE TECHNICZNE

Podstawowe parametry techniczne

Ciężar:	60 kg
Wymiary (gł., sz., w.):	1130 x 930 x 412 mm
Głośność - min./max.:	63 dB/ 68 dB
Max przepływ powietrza:	1000 m ³ / h
Max pobór mocy:	400 W
Napięcie zasilające:	1NN/ 200V-230V/ 50-60 Hz 2N/ 200V-230V/ 50-60 Hz



TRANSPORT I INSTALACJA

1. Transport urządzenia

1.1 Zalecenia dotyczące transportu urządzenia

Podczas transportu urządzenia należy zachować maksymalną ostrożność. Podczas przewozu należy zadbać przede wszystkim o to, aby nie doszło do uszkodzenia urządzenia.

Przy odbiorze towaru:

- a) sprawdź natychmiast na miejscu liczbę sztuk zgodnie z dostarczoną dokumentacją (karta dostawy, faktura, list przewozowy)
- b) sprawdź stan opakowań i urządzenia

W razie uszkodzenia postępuj zgodnie z poniższymi punktami:

- na miejscu zażądaj spisania protokołu o szkodzie, tzw. Damage report
- sporządź szczegółową dokumentację fotograficzną
- jeśli uszkodzenie ewidentnie przekracza wartość 10.000,- CZK, zalecamy skonsultowanie się z likwidatorem
- zażądaj potwierdzenia protokołu o szkodzie przez kierownicę, spółkę przewozową, ewentualnie pracownika lotniska



Opakowanie nie chroni urządzenia przed uderzeniem i naciskiem ostrych lub nieostrych przedmiotów.



Po rozpakowaniu urządzenia sprawdź kompletność dostawy zgodnie z kartą dostawy.

2. Likwidacja odpadów

Zgodnie z ustawą nr 477/2001 Dz.U., (94/62/WE) firma Retigo s. r. o. jest uprawniona do korzystania ze znaku towarowego „Zielony punkt”, tzn. że cena produktu obejmuje koszty związane z likwidacją materiału opakowaniowego.

Zgodnie z §10 ustawy nr 185/2001 Dz.U. o odpadach postępuj zgodnie z poniższymi zaleceniami:

2.1 Likwidacja opakowań

Karton należy sprzedać do punktu skupu surowców wtórnych, folie ochronne i zabezpieczenia ze styropianu należy wrzucić do pojemników na tworzywa sztuczne.

2.2 Likwidacja urządzenia po zakończeniu okresu przydatności do użytku

Metalowe części należy przekazać do punktu skupu surowców wtórnych w celu ich likwidacji.

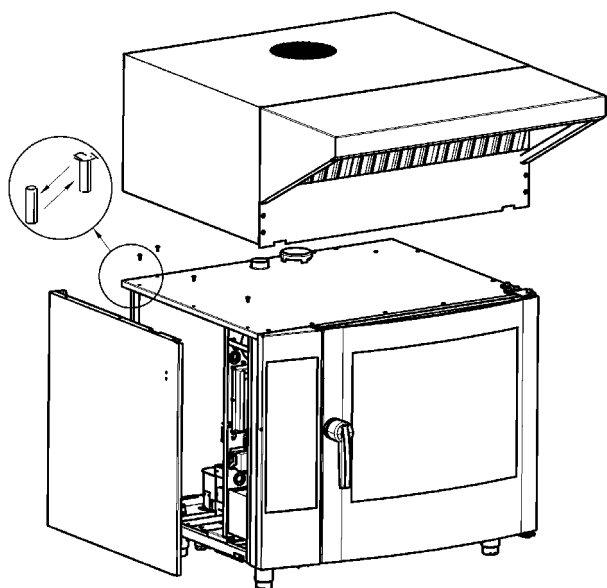
3. Instalacja urządzenia

3.1 Przygotowanie urządzenia do instalacji

- Przed instalacją okapu odłącz piec konwekcyjno-parowy od sieci elektrycznej.
- Instalacji okapu należy dokonać zgodnie z przepisami i normami obowiązującymi w Twoim kraju.
- Okap będzie działać prawidłowo tylko wówczas, jeśli zostanie zainstalowany na piec konwekcyjno-parowy z niżej wymienioną lub wyższą wersją oprogramowania:
 - Blue Vision - 17.1.1
 - Orange Vision - 7.12
- Ostrożnie wyjmij okap z opakowania i zdejmij folie ochronne.
- Okap jest przeznaczony do eksploatacji w piecu konwekcyjno-parowym z prawostronnym otwieraniem drzwi. W razie montażu w piecu konwekcyjno-parowym z lewostronnym otwieraniem drzwi należy wymienić przednią osłonę okapu. Osłona ta wchodzi w skład dostawy.

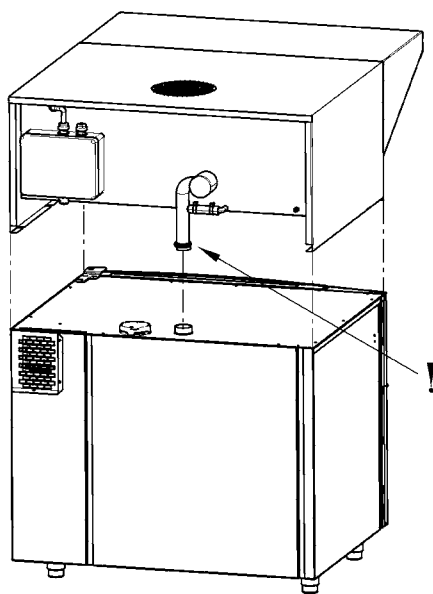
3.2 Umieszczanie urządzenia na piecu konwekcyjno-parowym

- Zdejmij boczną osłonę z pieca konwekcyjno-parowego, na którym ma zostać zainstalowany okap. Odkręć śruby zabezpieczające za pomocą śrubokrętu i klucza nr 8 i wymień je na kołki - por. rys. I.



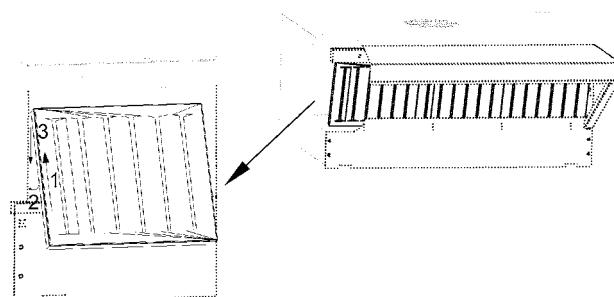
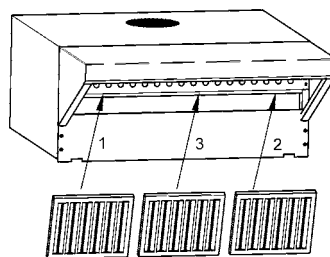
Rys. I - Wymiana śrub bocznej osłony

- Umieścić okap na piecu konwekcyjno-parowym, dbając o prawidłowe osadzenie wejścia okapu (rurka w tylnej części okapu) na kominku pieca konwekcyjno-parowego - por. rys. II. Ze względu na ciężar okapu (60 kg) do wykonania tej czynności należy zapewnić dostateczną liczbę osób.



Rys. II - Osadzenie okapu na piecu konwekcyjno-parowym

- Nałóż filtry tłuszczowe, wchodzące w skład dostawy, na otwór ssący w przedniej części okapu. Zaczynij od dwu skrajnych filtrów, por. rys. III, (są wyposażone w obręcz), a potem włóż pomiędzy nie środkowy filtr.



Rys. III - Montaż filtrów tłuszczowych

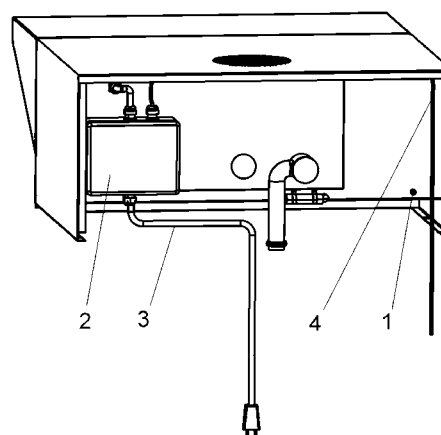
3.3 Kontrola miejsca instalacji



Sprawdź, czy parametry połączenia elektrycznego odpowiadają parametrom na tabliczce znamionowej. Zapobiegiesz w ten sposób problemom i opóźnieniu instalacji.

4. Schemat elektryczny okapu

- Z tyłu okapu - por. rys. IV znajduje się śruba M6 (służąca do połączenia ochronnego) - poz. 1 i tablica rozdzielcza - poz. 2, w której jest umieszczona elektronika sterująca. Z tablicy rozdzielczej jest wyprowadzony kabel zasilający (3 x 1,5 mm²) - poz. 3 i kabel sterowania (UTP) - poz. 4.



Rys. IV - Widok tylnej strony okapu

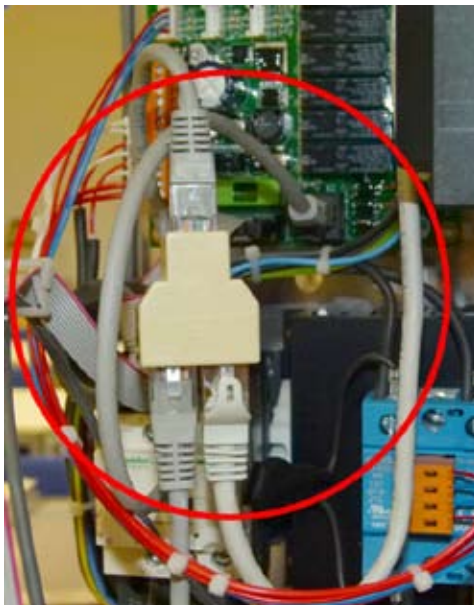


Podłączenie okapu do energii elektrycznej należy powierzyć wyłącznie wykwalifikowanemu specjalście.

- Na panelu zasilania pieca konwekcyjno-parowego w pobliżu płyty źródła zasilania znajduje się gumowy przepust. Poprowadź kabel przez przepust aż do płyty źródła, por. rys. 1 i rys. 2.

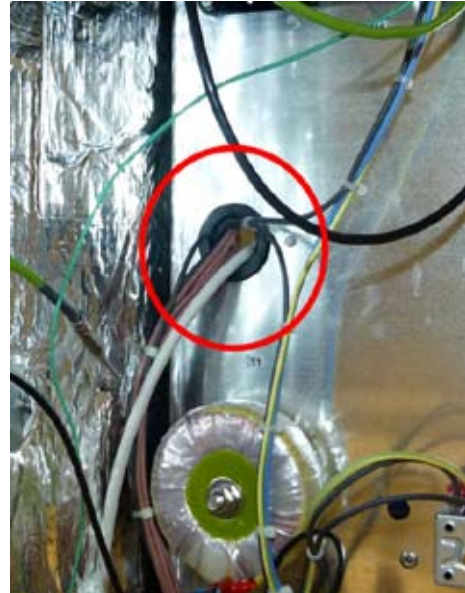


Rys. 1 - Złącze szeregowe linii RS 485 na źródle



Rys. 2 - Rozgałęźnik RJ 45

- Na krawędzi płyty źródła znajduje się złącze szeregowe linii RS 485. Jest ono przeznaczone do komunikacji pieca konwekcyjno-parowego z okapem lub z przetwornicą częstotliwości, por. rys. 3.



Rys. 3 - Przepust na panelu zasilania

Podłączenie kabla UTP

- Poprowadź kabel sterowania UTP od okapu w kierunku podstawy pieca konwekcyjno-parowego.
- W podstawie, w pobliżu przepustu na kabel zasilający, są przygotowane otwory z zaślepkami. Wyłam jedną z zaślepek i zainstaluj do powstałej przestrzeni przepust kablowy przygotowany na kablu UTP, por. rys. 4.
- Na panelu zasilania pieca konwekcyjno-parowego w pobliżu płyty źródła zasilania znajduje się gumowy przepust. Poprowadź kabel przez przepust aż do płyty źródła, por. rys. 1 i rys. 2.



Rys. 4: Otwór do montażu przepustu z kablem UT

Podłączenie pieca konwekcyjno-parowego

Orange:

Podłącz panel sterowania okapu do złącza szeregowego linii RS 485.

Podłączenie pieca konwekcyjno-parowego Blue:

Odłącz ze złącza szeregowego linii RS 485 kabel komunikacyjny od przetwornicy częstotliwości i podłącz go wraz z kablem sterowania okapu do rozgałęźnika RJ 45 wchodzącego w skład zestawu okapu. Rozgałęźnik RJ 45 z oboma kablami (przetwornik i okap) podłącz za pomocą kabla UTP 0,5 m (wchodzącego w skład dostawy okapu) do złącza szeregowego linii RS 485 na źródle, por.rys. 1.

Podłączenie kabla zasilającego

- Okap należy podłączyć wyłącznie do znormalizowanej sieci zasilającej, której parametry są zgodne z informacjami podanymi na tabliczce znamionowej urządzenia.
- Okap musi być zabezpieczony za pomocą bezpiecznika o maksymalnej wartości 16A.
- Oznaczona śruba M6, znajdująca się na tylnej stronie okapu, jest przeznaczona do połączenia ochronnego. Podłącz ją do odpowiedniego przewodu i wykonaj połączenie ochronne.

5. Ustawienia i sterowanie okapem

- Aby okap działał prawidłowo, należy zezwolić w menu serwisowym pieca konwekcyjno-parowego na komunikację pieca z okapem.

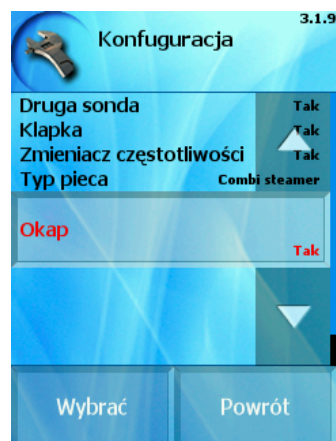
Ustawienia okapu na panelu sterowania pieca konwekcyjno-parowego:

Blue:

Wybierz na wyświetlaczu pieca konwekcyjno-parowego opcję „Serwis”, wprowadź PIN, wciśnij OK, wybierz w menu serwisowym pozycję „Konfiguracja” i kontynuuj wybierając opcję „Okap”. Ustaw Tak i potwierdź za pomocą OK.



Po powrocie do menu głównego poprzez dwukrotne wciśnięcie przycisku „Wstecz” ustawienia są gotowe.



Orange:

Poprzez wciśnięcie przycisku „Extras” przedostaniesz się do menu specjalnych funkcji pieca konwekcyjno-parowego. Za pomocą strzałek „w górę” lub „w dół” wybierz pozycję nr 8 „Serwis” i potwierdź za pomocą przycisku „Magic”. Za pomocą strzałek wybierz w menu serwisowym nr 8.1 „Konfiguracja” i ponownie potwierdź za pomocą przycisku „Magic”. Za pomocą strzałek wybierz opcję „Okap”, potwierdź wciskając przycisk „Magic”, wybierz za pomocą strzałek „Tak” i ponownie potwierdź wciskając przycisk „Magic”. W ten sposób dojdzie do zakończenia ustawień pieca konwekcyjno-parowego. Teraz należy 4x wcisnąć przycisk „Extras”, aby powrócić do menu głównego.



Po instalacji powyższych instrukcji okap będzie działać prawidłowo. W przeciwnym wypadku na wyświetlaczu pieca konwekcyjno-parowego pokaże się komunikat o błędzie. Na podstawie kodu można określić, o jaki błąd chodzi. Błędy dotyczące okapu są oznaczone kodem kończącym się cyfrą 5 za kropką oznaczającą miejsca dziesiętne (XX 5).

LISTA KOMUNIKATÓW O BŁĘDZIE PIECA KONWEKCYJNO-PAROWEGO, DOTYCZĄCYCH DZIAŁANIA OKAPU

Pokazany kod błędu	Prawdopodobna przyczyna problemu	Rozwiązanie problemu
Err 62.5	Błąd lub przerwa w komunikacji danych pomiędzy okapem a piecem konwekcyjno-parowym. Przerwa w zasilaniu okapu prądem elektrycznym.	Sprawdź umieszczenie i podłączenie kabla komunikacyjnego danych okapu. Sprawdź, czy okap jest podłączony do sieci elektrycznej.
Err 63.5, 64.5, 65.5, 66.5, 70.5, 71.5, 72.5, 73.5 Błąd komunikacji danych	Błąd lub zakłócenia w komunikacji danych pomiędzy piecem konwekcyjno-parowym a okapem.	Sprawdź, czy w okolicy pieca konwekcyjno-parowego nie ma źródła zakłóceń sygnału (inna maszyna lub urządzenie elektryczne). Wyłącz i włącz ponownie piec konwekcyjno-parowy i okap. Jeśli błąd się powtarza, wezwij specjalistyczny serwis.

KONSERWACJA I CZYSZCZENIE



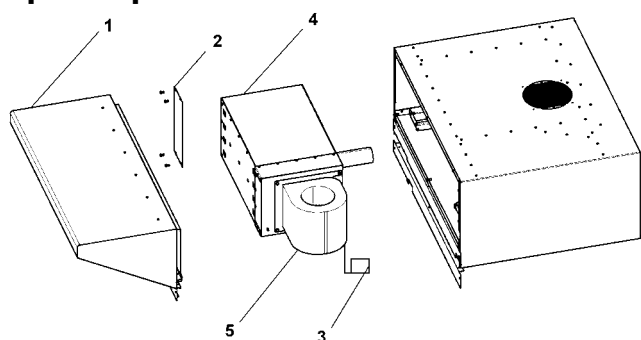
Czyszczenie i konserwację należy powierzyć wykwalifikowanej osobie. Konserwacji i czyszczenia wymiennika należy dokonać przy wyraźnym spadku wydajności, jednak co najmniej 1x w roku. Czyszczenia filtrów tłuszczowych można dokonywać w zmywarce do naczyń.

Przed czyszczeniem odłącz okap od sieci elektrycznej i pozostaw go do ostygnięcia.

Sposób czyszczenia:

- Zdejmij okap z pieca konwekcyjno-parowego, por. rys. V, i umieść go w miejscu nadającym się do czyszczenia.
- Wyjmij filtry tłuszczowe.
- Na przedniej stronie pochłaniacza par znajduje się 12 śrub M5. Odkręć je za pomocą śrubokręta i zdejmij pochłaniacz par z okapu - pozycja 1.
- Odkręć płytkę zabezpieczającą i ściankę działową - pozycja 2.
- Odłącz złącze kabla zasilającego silnik - poz. 3.
- Wyjmij wymiennik ciepła - poz. 4 razem z silnikiem - poz. 5.
- Zdemontuj z wymiennika płytkę metalową z silnikiem - rys. VI.

Opis okapu

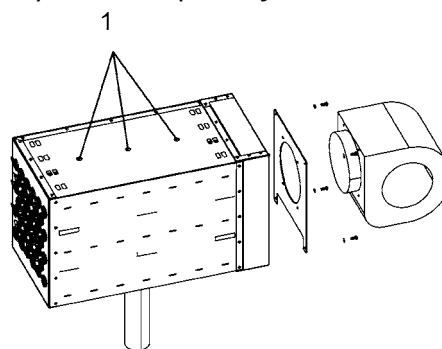


Rys. V

- 1 - pochłaniacz par
- 2 - ścianka działowa
- 3 - złącze
- 4 - wymiennik ciepła
- 5 - silnik

Firma RETIGO zaleca dokonywanie czyszczenia i regularnych kontroli urządzenia przez firmę serwisową. Wyłącznie regularna kontrola i czyszczenie urządzenia pozwala na uniknięcie zużycia urządzenia i powstania ewentualnych szkód.

Profilaktyczną kontrolę serwisową należy wykonać po jednym roku eksploatacji.



Rys. VI

1 - otwory serwisowe

Części okapu nadające się do mycia (filtry tłuszczowe, pochłaniacz par, ściankę działową) i wnętrze okapu należy myć ciepłą wodą z detergentem. Umieść wymiennik ciepła w pozycji pokazanej na rys. 5 trzema otworami serwisowymi do góry. Przez trzy otwory serwisowe wprowadź do wymiennika detergent i pozwól mu oddziaływać przez 15 minut. Następnie wypłucz wymiennik gorącą wodą. Powtarzaj tę procedurę, dopóki wymiennik nie będzie czysty.



Rys. 5 otwory serwisowe

Po osuszeniu ponownie zmontuj wszystkie części.

retigo[®]
Vision

RETIGO Ltd.
Láň 2310, PS 43
756 64 Rožnov pod Radhoštěm

tel.: +420 571 665 511
fax: +420 571 665 554
e-mail: info@retigo.cz
www.retigo.pl